

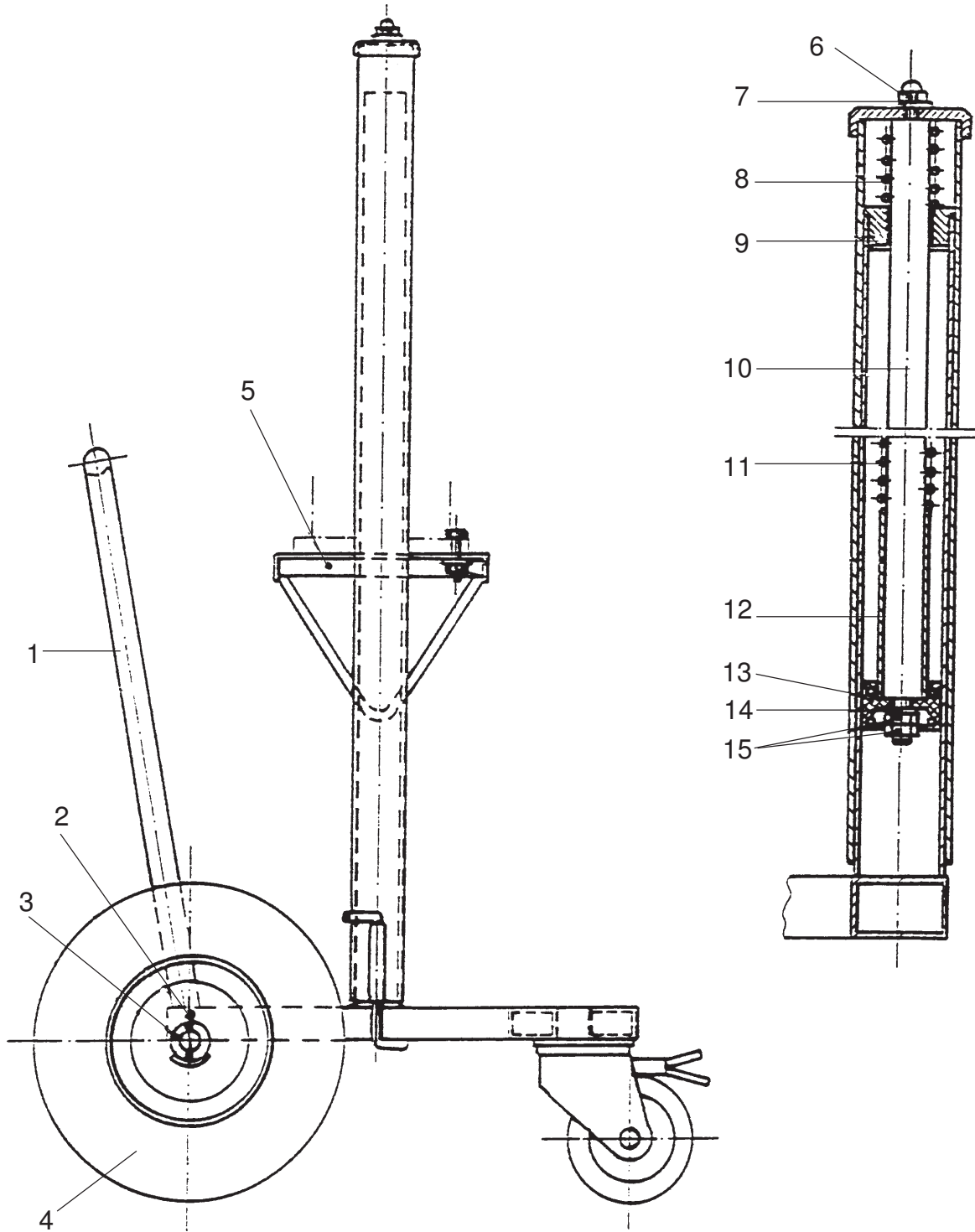
**Hubwagen • Cart-mounted elevator • Chariot élévateur:**

**pneumatisch / air operated**

Bestell-Nr. • Order-No. • Référence: **0606464**

Serie • Serie • Série: **001**

Akt.: **10.98**



Hubkraft  
 Lifting Power  
 Force de lever } **300 kp**

<sup>1</sup>V = Verschleißteile • Wear parts • Pièces d'usure usuelles

<sup>2</sup>D = Teile des Dichtungssatzes • Parts of seal kit • Pièces de kit de joints

<sup>3</sup>R = Teile des Reparatursatzes • Parts of repair kit • Pièces de kit de réparation

■ = Sicherungsmittel 50 ml • Engineering adhesive 50 ml • Colle industrielle 50 ml

□ = Schmiermittel (säurefreies Fett) • Lubrication grease (acid-free)

Matière grasse (sans acide)

Best.-Nr. 0000015

Best.-Nr. 0000025

Pos.- Nr. in Klammern ( ) sind keine Bestandteile dieser Baugruppe • Items marked thus ( ) are not part of assembly shown • Les pièces entre parenthèses ne font pas partie du sous-groupe

Diese Zeichnung darf nicht kopiert, vervielfältigt oder dritten Personen zugänglich gemacht werden. Widerrechtliche Benutzung hat strafrechtliche Folgen. • This drawing should not be, in whole or in part, copied, distributed or be used by or passed on as information to others for competition purposes or for whatever purposes without the authorization of WIWA. Unauthorized use is subject to prosecution.

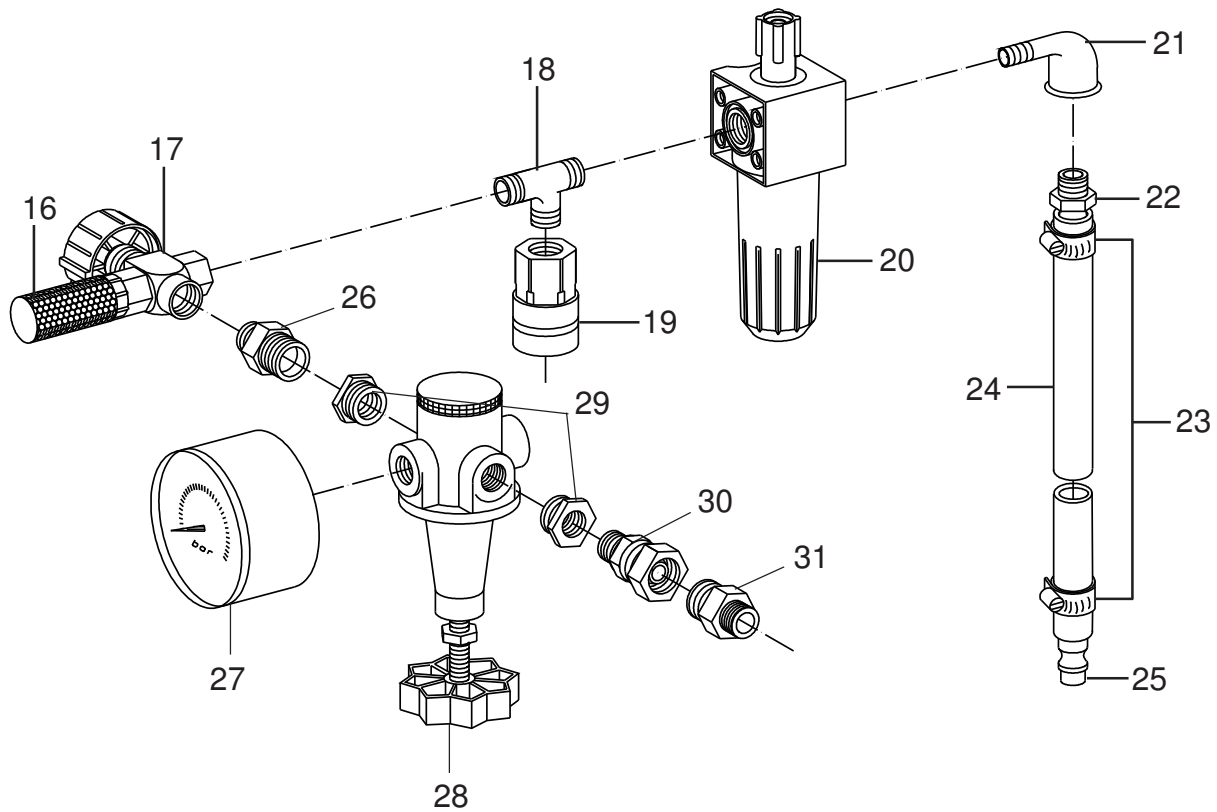
**Hubwagen • Cart-mounted elevator • Chariot élévateur:**

**pneumatisch / air operated**

Bestell-Nr. • Order-No. • Référence: **0606464**

Serie • Serie • Série: **001**

Akt.: **10.98**



<sup>1</sup>V = Verschleißteile • Wear parts • Pièces d'usure usuelles

<sup>2</sup>D = Teile des Dichtungssatzes • Parts of seal kit • Pièces de kit de joints

<sup>3</sup>R = Teile des Reparatursatzes • Parts of repair kit • Pièces de kit de réparation

■ = Sicherungsmittel 50 ml • Engineering adhesive 50 ml • Colle industrielle 50 ml

□ = Schmiermittel (säurefreies Fett) • Lubrication grease (acid-free)

Matière grasse (sans acide)

Best.-Nr. 0000015

Best.-Nr. 0000025

Pos.- Nr. in Klammern ( ) sind keine Bestandteile dieser Baugruppe • Items marked thus ( ) are not part of assembly shown • Les pièces entre parenthèses ne font pas partie du sous-groupe

Diese Zeichnung darf nicht kopiert, vervielfältigt oder dritten Personen zugänglich gemacht werden. Widerrechtliche Benutzung hat strafrechtliche Folgen. • This drawing should not be, in whole or in part, copied, distributed or be used by or passed on as information to others for competition purposes or for whatever purposes without the authorization of WIWA. Unauthorized use is subject to prosecution.

**Hubwagen • Cart-mounted elevator • Chariot élévateur:**

**pneumatisch / air operated**

Bestell-Nr. • Order-No. • Référence: **0606464**

Serie • Serie • Série: **001**

Akt.: **10.98**

Pos. Pos. Code	Best.-Nr. Order No. Référence	Stück Pieces Pièce	V <sup>1</sup> /D <sup>2</sup> /R <sup>3</sup>	Artikelbezeichnung	Part Description	Désignation des articles
	0606294	1		Fahrgestell komplett Position 1-4	trolley assembly	chariot complet
01	0609064	1		Gestell	frame	montant
02	0461350	2		Splint	split pin	goupille
03	0460877	2		U-Scheibe	washer	rondelle
04	0411736	2		Rad	wheel	roue
05	0606421	1		Hubtisch	mounting bracket	support mobile
06	0463795	2		Hutmutter	dome nut	écrou à capuchon
07	0461091	2		U-Scheibe	washer	rondelle
08	0412287	2		Druckfeder	spring	ressort
09	0607061	2		Zylinderdeckel	cylinder cover	couvercle cylindrique
10	0606383	2		Kolbenstange	piston rod	tige de piston
11	0412287	2		Druckfeder	spring	ressort
12	0470481	2		Distanzhülse	spacer sleeve	manchon
13	0470511	2		Kolben komplett	piston assembly	piston complet
14	0460613	2		U-Scheibe	washer	rondelle
15	0460648	4		Mutter	nut	écrou
16	0607088	1		Schalldämpfer	air muffler	silencieux
17	0608572	1		Dreiwegehahn 1/4"	3-way-valve	robinet-3-voies
18	0490881	1		T-Stück	tee	raccord en >T<
19	0628056	1		Kupplung	coupling	raccord
20	0490970	1		Nebelöler	fog oiler	lubrificateur
21	0412716	1		Winkel	elbow	coude
22	0462365	1		Schlauchtülle	stem	poussoir seul
23	0462373	2		Schlauchklemme	hose clip	coller de serrage
24	0462403	1		Luftschlauch	air hose	flexible d'air
25	0462330	1		Stecktülle	connector	douille enfichable
26	0484962	1		Doppelnippel	male adaptor	raccord double mâle
27	0491918	1		Manometer	gauge	manomètre
28	0490873	1		Druckregler R 1/4"	air pressure regulator	regulateur d'air
29	0219088	2		Reduziernippel	reducing nipple	raccord de réduction
30	0160172	1		Anschlußnippel	nipple	raccord
31	0629744	1		Doppelnippel	male adaptor	raccord double mâle

<sup>1</sup>V = Verschleißteile • Wear parts • Pièces d'usure usuelles

<sup>2</sup>D = Teile des Dichtungssatzes • Parts of seal kit • Pièces de kit de joints

<sup>3</sup>R = Teile des Reparatursatzes • Parts of repair kit • Pièces de kit de réparation

■ = Sicherungsmittel 50 ml • Engineering adhesive 50 ml • Colle industrielle 50 ml

□ = Schmiermittel (säurefreies Fett) • Lubrication grease (acid-free)

Matière grasse (sans acide)

Best.-Nr. 0000015

Best.-Nr. 0000025

Pos.- Nr. in Klammern () sind keine Bestandteile dieser Baugruppe • Items marked thus () are not part of assembly shown • Les pièces entre parenthèses ne font pas partie du sous-groupe

Diese Zeichnung darf nicht kopiert, vervielfältigt oder dritten Personen zugänglich gemacht werden. Widerrechtliche Benutzung hat strafrechtliche Folgen. • This drawing should not be, in whole or in part, copied, distributed or be used by or passed on as information to others for competition purposes or for whatever purposes without the authorization of WIWA. Unauthorized use is subject to prosecution.

